

# 湘南ベルマーレ J1昇格



湘南ベルマーレが3年ぶりにJ1昇格を決めました。開幕9試合を負け知らずの好スタートで上位に。11月11日の最終戦町田ゼルビア戦に3-0で勝ち、自動昇格が決定。来季の活躍に向け応援しましょう。

(丸数字は背番号)



⇨ GK⑦阿部伸行選手を中心にゴールを守る ⇨ ホーム最終戦で決勝ゴールを決めた⑨キリノ選手 ⇨ 中盤から切り込む⑦ハングギョン選手



⇨ 7月は七夕ユニホーム⑥永木亮太選手③遠藤航選手②大野和成選手 ⇨ J1昇格を決めサポーターと記念写真 ⇨ スローインする②高山薫選手



⇨ サイドから攻め上げる⑤古林将太選手 ⇨ 試合開始直前の練習を見守る曹貴裁監督の後ろ姿 ⇨ 後半開始直前、円陣を解いてピッチに広がる選手たち ⇨ Shonan BMWスタジアム平塚では、サポーターが熱い声援を送り続けた



⇨ J1昇格の喜びをかみしめる⑧坂本紘司選手(左)と曹監督 ⇨ 平塚出身の⑦馬場賢治選手も活躍 ⇨ ⑬岩上祐三選手(左)と交代する⑭下村東美選手





# 募 集

## 地震に備え防災講演会

平成25年1月13日(日)午後2時〜4時。中央公民館。市内在住・在勤・在学の方650人(先着順)。

② 防災危機管理課 ☎21-9734

## ご意見をお待ちしています

素案は12月7日(金)から公民館や市ウェブなどで閲覧できます。

① 総合計画平成25年度版実施計画(素案) 平成23年度版実施計画事業の行政評価結果などを踏まえて、平成25年度からの3年間を見据えた平成25年度版を作成しました。  
② ひらつか協働経営プラン2

## 013(素案) 行政改革大綱

に掲げる基本施策を進めるため、当面着手すべき項目について、具体的な計画を定めています。

③ 市国民健康保険特定健康診査・特定保健指導実施計画(第2期)(素案) 特定健康診査の受診率や、特定保健指導の実施率などについて、平成29年度の目標値を設定しています。特定健康診査などの課題や今後の取り組みについて記載しています。

④ 郵送・ファクス・メールまたは直接、意見・必要事項を12月7日(金)〜平成25年1月7日(月)に、①本庁舎3階の企画課 ☎21-8760 FAX0120-704589 ☎9742 honen@y.

# 応募方法

## お問い合わせ ☎ 応募方法(応募が必要です)

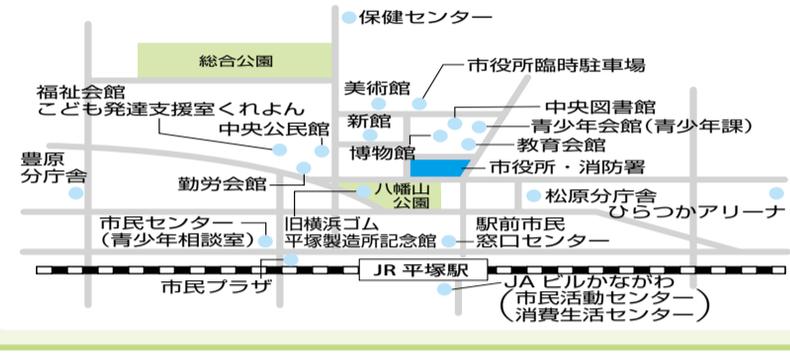
必要事項とある場合、郵便番号・住所・氏名(ふりがな)・電話番号をご記入ください。市役所への郵便物は、〒254-8686平塚市役所〇〇課で届きます。

募集開始日の記載がない場合、12月10日(月)午前8時30分から受け付けます。メールの応募の場合、以下 [to-city.hiratsuka.kana@bawaj.jp](mailto:to-city.hiratsuka.kana@bawaj.jp) を付けてください。

## 記入例

イベント名  
郵便番号  
住所  
全員の氏名  
電話番号  
その他の事項

住所  
氏名  
返信



# 食品の放射性物質を 検査します

市民の皆さんから持ち込まれた食品に対して、放射性物質の簡易検査を12月12日(水)から市民活動団体と協働で、無料で始めます。事前予約を受け付けた後、NPO法人ひらつかエネルギーカフェが原則として月曜日・水曜日の午後に検査します。検査結果は検査当日にお知らせするほか、市ウェブでも公表します。



市内在住の方。スーパーマーケットなどで通常購入できる食品や、家庭で栽培した食品など購入日・採取日と生産地が明確な食品。飲料水は除きます。1回1食品(1キログラム以上)に限ります。  
☎ 電話または直接、12月10日(月)午前9時から、平日午前9時〜午後5時に、消費生活センター内の市民情報・相談課消費生活担当 ☎20-5775へ。

## 環境審議会委員

市内在住の18〜75歳の方で、平日昼間の会議に出席できる方4人(選考)。任期は平成25年4月1日から2年間。

☎ 郵送・ファクス・メールで、公民館などにある応募用紙を1月11日(金)までに、環境政策課 ☎21-9762 FAX21-9603 kankyo-s-event@y. 応募用紙は市ウェブからも入手できます。

## 市長と語ろう！ほっとミーティング

24年度は「あなたの地域のまちづくり」がテーマです。開催地区に在住・在勤・在学の方、各20人(抽選)。

① 大原地区 平成25年1月26日(土)午後1時30分〜3時30分。大原公民館(大原1-

15)。1歳以上の未就学児の保育(4人まで)があります。  
② 横内地区 30日(水)午後7時〜9時。横内公民館(横内2506)。  
☎ 電話ファクス・メールで、必要事項・希望日(①は保育の有無も)を12月27日(木)までに、市民情報・相談課 ☎21-8764 FAX0120-704589 jousou@y.

## 就職面接会で正社員を確保しませんか

平成25年2月21日(木)午後1時〜4時。平塚商工会議所(松風町2-10)。15社(抽選)。  
☎ 電話・ファクス・メールで、参加申込用紙を1月18日

## 里山活動ボランティア

問伐などの作業をします。夏季を除く毎月1回、土曜日、午前9時30分〜正午。土屋の里山。12月は22日(土)に

## BCPセミナー

事業に大きな影響を与える災害や事故などに備えるBCP

活動します。  
☎ 電話・ファクス・メールで、必要事項・「里山活動ボランティア希望」を環境政策課 ☎21-9762 FAX21-9603 kankyo-s@y.

地区名	平成24年12月最後				平成25年1月初			
	燃せるごみ	燃せないごみ	資源再生物	ペットボトル・プラクル	燃せるごみ	燃せないごみ	資源再生物	ペットボトル・プラクル
紅谷町、宝町、錦町、明石町、宮の前、見附町	28日(金)	18日(火)	25日(火)	27日(木)	4日(金)	15日(火)	8日(火)	3日(木)
立野町、浅間町、追分、宮松町	27日(木)	25日(火)	18日(火)	26日(水)	3日(木)	8日(火)	15日(火)	9日(水)
港	27日(木)	18日(火)	25日(火)	26日(水)	3日(木)	15日(火)	8日(火)	9日(水)
富士見、南原、松原	27日(木)	21日(金)	28日(金)	26日(水)	3日(木)	4日(金)	11日(金)	9日(水)
花水、なでしこ	27日(木)	28日(金)	21日(金)	26日(水)	3日(木)	11日(金)	4日(金)	9日(水)
土屋、金目、真田	28日(金)	17日(月)	24日(休)	26日(水)	4日(金)	7日(月)	14日(祝)	9日(水)
旭南	28日(金)	20日(木)	27日(木)	26日(水)	4日(金)	3日(木)	10日(木)	9日(水)
旭北、吉沢	28日(金)	26日(水)	19日(水)	27日(木)	4日(金)	9日(水)	16日(水)	3日(木)
金田、岡崎、豊田、中原下宿	28日(金)	27日(木)	20日(木)	26日(水)	4日(金)	10日(木)	3日(木)	9日(水)
真土、四之宮、八幡	27日(木)	19日(水)	26日(水)	25日(火)	3日(木)	16日(水)	9日(水)	8日(火)
大神、田村、横内、城島	28日(金)	24日(休)	17日(月)	26日(水)	4日(金)	14日(祝)	7日(月)	9日(水)
中原、御殿、松が丘、新町、東中原、大原	27日(木)	25日(火)	18日(火)	26日(水)	3日(木)	8日(火)	15日(火)	9日(水)

	平成24年12月最後	平成25年1月初
臨時ごみの収集 環境業務課 ☎21-8796	14日(金)。状況により年明けになる場合があります。	9日(水)
ごみの持ち込み 燃せるごみ 環境事業センター 大神3230・☎55-6615 燃せないごみ・臨時ごみ 粗大ごみ破碎処理場 堤町3-5・☎22-4557	29日(土)正午まで	3日(木)午後3時まで
し尿 12月6日(木)〜14日(金)にくみ取りをした家庭は申し込みにより臨時でくみ取りをします。12月21日(金)までに環境業務課 ☎21-8796へ。	28日(金)	3日(木)
	28日(金)	7日(月)

# 年末年始のごみ収集

☎ 環境業務課 ☎21-8796

# 第46回 衆議院議員総選挙 第22回 最高裁判所裁判官国民審査

## 12月16日(日)午前7時～午後8時

12月16日(日)は、衆議院議員総選挙と最高裁判所裁判官国民審査の投票日です。衆議院議員総選挙は、小選挙区と比例代表の2つの選挙、国民審査は信任投票です。忘れずに投票しましょう。

### ◆投票のお知らせを郵送します

投票のお知らせ(整理券)は、12月5日(水)～7日(金)ごろに封書(1世帯1通)で郵送します。投票所をご確認のうえ、投票日には整理券を切り離して投票所へお持ちください。また、整理券が届かなかつたり、紛失したりしたときは、選挙管理委員会事務局にご連絡ください。

### ◆選挙公報は新聞折り込みで

候補者の政見を掲載した選挙公報は、12月中旬に新聞折り込みでお配りします。市役所や公民館などにも備えます。新聞に折り込まれない方などには郵送することもできますので、希望する方は選挙管理委員会事務局にご連絡ください。選挙公報は神奈川県選挙管理委員会のウェブにも掲載されます。

### ◆投票所は「投票のお知らせ」で確認を

投票所は投票のお知らせ(整理券)でご確認ください。なお、11月20日(火)以降に市内で転居した方は、転居前の住所地の投票所での投票となります。

### ◆期日前投票は3カ所です

選挙当日に仕事やレジャーなどで投票できない方は、期日前投票ができます。下記の期日前投票所へお越しください。

市役所新館1階第2会議室(江陽中学校北側)

・投票期間/時間 12月5日(水)～15日(土)、午前8時30分～午後8時

※最高裁判所裁判官国民審査は12月9日(日)～15日(土)

金目公民館図書室・神田公民館会議室

・投票期間/時間 12月9日(日)～15日(土)、午前9時～午後6時

☎ 選挙管理委員会事務局 ☎21-8795

## お知らせ

### 花育ボランティア説明会

平塚産の花を普及する花育ボランティア「花伝道師」は、イベントなどで、押し花やブーケ作りをしています。

12月20日(木)午後2時開始。市民活動センター。  
☎ 農水産課 ☎35-8103

### 伊豆市観光物産展

市民休養の郷伊豆市から特産物などが届きます。毎日先着100人に伊豆市の特産物をプレゼント。  
☎ 浄蓮の滝

### 家庭犬の訓練競技

愛犬相談などをします。12月24日(休)午前8時～午後4時。荒天の場合、中止。四之宮総合グラウンド(相模川河川敷)。  
☎ ジャパンケネルクラブ

20

☎ 文化・交流課 ☎25-25

### 奈川ブロック訓練士協議会

090-3548-2248

譲りません。譲ってください

不用品の登録やあつせんを随時、電話などで受け付けます。詳細は市のウェブで確認できます。  
譲ります。学習机など。譲ってください。洗濯機。

## 健康と福祉

### 身体障がい者の補装具などの相談

社会生活に必要な補装具の作製・修理の相談を受け付けます。必ず本人がお越しください。完成までに3回程度かかる場合もあります。

12月21日(金)午後1時～3時。南附属庁舎2階E会議室。

☎ 21-8774 FAX 35-5770

### 臨時保育士の登録者募集

市立保育園で保育の補助をします。保育士の登録がある方。原則として2カ月以内、月々金曜日のうち2～3日。午前8時30分～午後5時15分。午前7時～11時。午後3時～7時。

☎ こども家庭課 ☎21-9612

### はぐくみサポートファイ

「はぐくみサポートファイ」は、発達に課題がある子どもを持つ保護者が子どもの発達を記録するとともに、支援機関などへのスムーズな情報提供を可能にします。

A4サイズ。これまでの経過や医療機関、検査などの記

録用紙約20ページがあります。さまざまな支援機関が保護者の持つ情報を通じて子どもの状況を把握・共有することができます。入園・入学・進学などで環境が変化したときでも、切れ目のない支援につなげることができます。

☎ こども発達支援室 ☎32-2738

開きます。500円以上お買い上げいただいた先着750人に抽選券を配ります。

12月16日(日)午前7時～8時30分。小雨決行。総合公園南駐車場。  
☎ 産業振興課 ☎21-9758

### 転倒骨折予防教室

市内在住の65歳以上で、介護保険の認定を受けていない方。先着順。応募は年度内3回まで。室内用運動靴・飲み物・タオル。運動できる服装でお越しください。

①平成25年1月10日～2月21日の木曜日、全7回、午前10時～正午。富士見公民館(中里11-21)。20人②1月11日～2月22日の金曜日、全7回、午後2時～3時30分。豊田公民館(南豊田366-1)。20人③1月11日～2月22日の金曜日、全7回、午前10時～正午。ニチイケアセンター平塚(宝町3-1)。15人④1月11日～2月22日の金曜日、全7回、午後3時～4時30分。キッツウェルネス(代官町1-16)。20人⑤1月16日～2月27日の水曜日、全7回、午前10時～

正午。南部福祉会館(袖ヶ浜20-1)。15人。

☎ ①は月々金曜日の午前9時～午後6時に訪問医療しんきゅうマッサージ ☎090-5490-9222 ②は東京体育機器 ☎03-3625-6801 ③は午前9時～午後6時にニチイケアセンター平塚 ☎25-6251 ④はキッツウェルネス ☎24-7997 ⑤は福祉会館 ☎33-2333

健康で血糖値注意といわれたら

保健センター。市内在住・在勤の方40人(先着順)。

①講話編 希望者には血管年齢を測ります。平成25年1月17日(木)午後1時30分～3時。

②食生活実践編 歯科衛生士の講話もあります。26日(土)

午前10時～午後1時30分。エプロン・三角巾・布巾。400円。

☎ ①は電話で②ははがきで、教室名開催日・必要事項・生年月日を〒254-0082東豊田48-1健康課 ☎55-2111

プールで転倒骨折予防教室

市内在住の65歳以上で、介護保険の認定を受けていない方。先着順。応募は年度内3回まで。水着・水泳帽・飲み物・タオル。運動できる服装でお越しください。

①平成25年1月16日～3月13日の水曜日、全9回、午前8時50分～10時20分。神奈中スイミング平塚(宝町10-4)。

20人②1月16日～3月20日の水曜日、全9回、午前10時～正午。レオスイミングスクール旭校(根坂間187)。30人③1、

## すこやかサポート 市民病院

### ②放射線科

放射線科の仕事は①画像診断②血管造影手技をはじめとする患者に負担の少ない低侵襲治療(IVR)③放射線治療の3部門に分かれます。当院では、常勤放射線科医3人と非常勤放射線科医8人で診療に当たっています。



画像診断部門では、昨年度の最新型磁気共鳴画像装置(MRI)、マンモグラフィの導入に続いて、本年度は最新・最高級のコンピューター断層撮影装置(CT・上写真)を導入しました。このCTは県内の国公立病院では

初めての320列CTであり、従来のCTではできなかった高精度の心臓CT検査ができます。

これらの高精度の診断機器は委託検査制度を通して広く市民の方が利用できるようにしています。かかりつけの開業医の先生にご相談いただければ、最新の機器による精密な検査を市民病院で受けることができます。

IVR部門では、血管外科・心臓血管外科と共同で大動脈ステントグラフト治療を行っており、大動脈瘤の破裂例を含めて多くの大動脈瘤の治療をしています。

放射線治療部門は高まるニーズに対応できるように、本年度、医師を増員しました。

☎市民病院 ☎32-0015

ポーツまちづくり振興財団は

来年度のスポーツ教室

市民の健康増進とスポーツの推進を図るために、文化ス

1 回戦12月19日(水)、準々決勝22日(土)。第1試合は午

全日本大学サッカー選手権大会

総合体育館第2体育室が一時、使用できません

改修工事のため、総合体育館第2体育室は平成25年2月

うつつ防の講演会

スポーツ

平成25年1月17日(木)午後1時30分～2時30分。中央公

4月24日～3月28日の木曜日、全9回、午前9時～11時。

コース 時間 水曜日 木・金曜日

Table with 5 columns: Course, Time, Wednesday, Thursday/Friday. Rows include A, B, J1, J2, J3, N.

スポーツ教室を開いています。会場は①が総合公園テニ

初心者手話講習会

耳が聞こえないことへの理解を深めながら、簡単なあい

用具。高齢福祉課 ☎21-8778



さまざまなスポーツを楽しめる「ふれあいスポーツフェスティバル2013」を開きます。

生、J3は小学校5・6年生と中学生。

①テニススクール 1月9日～3月27日の水・木・金曜日、

⑫すつきりのびのび体操 1

④火曜ストレッチ体操 1月8日～3月26日の火曜日、全

⑨いきいき若返り体操 1月11日～3月8日の金曜日、全

⑮楽しいフラダンス 1月22日～3月19日の火曜日、全

③バドミントン 1月8日～3月26日の火曜日、全11回、

⑧フィットネス 1月10日～3月14日の火・木曜日、全16

⑭ウイークエンド・ヨガ 1月19日～3月23日の土曜日、

市民相談

市民相談室

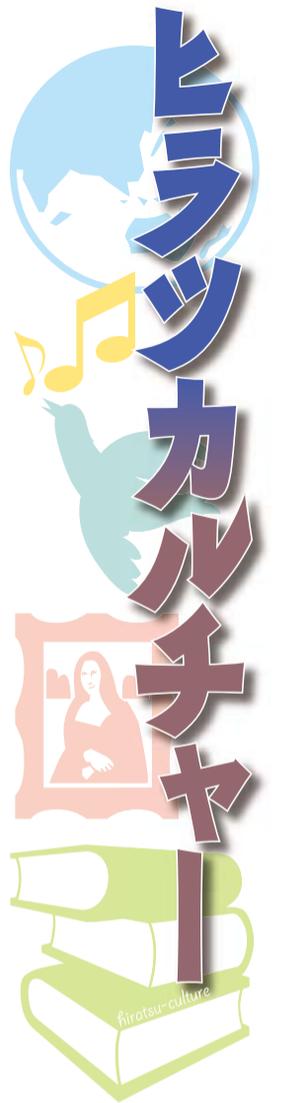
- 市民情報・相談課 ☎21-8764
一般市民 月～金曜日、午前8時30分～午後1時～5時

- 外国籍 スペイン語：火曜日/ポルトガル語：水曜日/午前9時～正午・午後1時～4時/中国語：第2・4木曜日、午後1時～4時

- 福祉会館 追分1-43 ☎33-2333
法律(予約制) 12月11日(火)、平成25年1月8日(火)、午後1時～4時

- 女性のための相談 人権・男女共同参画課 ☎21-9611
来所・電話 月～金曜日、午前9時30分～午後4時

- 子ども発達支援室くれよん 福祉事業センター ☎32-2738 ☎31-1114
子どもの発達相談(来所・予約制) 月～金曜日、午前8時30分～午後5時



### 中央図書館

〒254 0041 浅間町12-41  
☎31-0415 31-9984  
10月29日～1月4日

#### ブックススタート

午前10時～11時30分。市内在住の1歳未満のお子さんとその保護者。

①12月12日(水)南図書館②平成25年1月20日(日)中央図書館③23日(水)西図書館。

☎ 電話または図書館のウェブで中央図書館へ。

#### 南図書館 冬休み子ども形劇

12月23日(祝)午前11時と午後1時30分。なぎさふれあいセンター2階集会室。各70人(先着順)。演者は、ほほえみ宅急便。演目は「金太郎ク

リスマス・プレゼント」など。整理券はそれぞれ上演の20分前から2階ロビー前で配ります。

#### 中央図書館映画会

3階ホール。日曜日午後2時。12月9日(子ども映画会)かさこ地ぞう、双子の星(アニメ)。16日(一般映画会)白い船(実写)。23日(子ども映画会)NHK子ども人形劇

世界編 マッチウりの少女、みにくいあひるの子、けもの城(アニメ)。

#### 中央図書館12月の特集展示

12月28日(金)まで。

①読書ネット通信 LINK 写真展 図書ボランティアの仲間たち 各中学校区の子ども読書活動推進協議会の図書ボランティアの皆さんの活動を、写真で紹介しします。1階

②読書ネット通信 LINK 写真展 図書ボランティアの仲間たち 各中学校区の子ども読書活動推進協議会の図書ボランティアの皆さんの活動を、写真で紹介しします。1階

③読書ネット通信 LINK 写真展 図書ボランティアの仲間たち 各中学校区の子ども読書活動推進協議会の図書ボランティアの皆さんの活動を、写真で紹介しします。1階

④読書ネット通信 LINK 写真展 図書ボランティアの仲間たち 各中学校区の子ども読書活動推進協議会の図書ボランティアの皆さんの活動を、写真で紹介しします。1階

ホール西側。

#### 文化スポーツまちづくり振興財団

〒254 0045 見附町15-1(市民センター内)  
☎32-2237(文化事業課)

#### 女性のための囲碁入門教室

平成25年1月9日～3月27日の水曜日、全12回、午前10時～正午。市民センターなど。囲碁を全く知らない、日程のうち6割以上参加できる女性。5000円(高校生以下2500円)。20人(先着順)。

☎ 電話で必要事項と年齢を文化スポーツまちづくり振興財団文化事業課へ。

⑤素劇あ、東京行進曲 劇団1980がロープや黒箱、俳優自身の体を舞台装置

⑥素劇あ、東京行進曲 劇団1980がロープや黒箱、俳優自身の体を舞台装置

⑦素劇あ、東京行進曲 劇団1980がロープや黒箱、俳優自身の体を舞台装置

⑧素劇あ、東京行進曲 劇団1980がロープや黒箱、俳優自身の体を舞台装置

## あおぞら号は30歳になりました

移動図書館あおぞら号30周年記念展示  
12月28日(金)まで。中央図書館1階ホール西側。  
あおぞら号車内でもミニ展示をします。

☎ 中央図書館 ☎31-0415

昭和57年4月に運行を開始したあおぞら号。本を載せて走る「動く図書館」です。図書館が遠い地区の小学校や公民館など、15カ所をステーションにして、2週間に1度本をお届けしています。



今回の記念展示では、歴代のあおぞら号やステーションの様子などを、写真とともに紹介します。

東日本大震災で被災した宮城県名取市では、臨時の図書館として、あおぞら号が利用されています。名取市を、平塚市、あおぞら号の活躍する、全国の移動図書館も紹介します。

12月26日(水)・27日(木)と、平成25年1月27日(日)までの土・日曜日、午前11時と午後2時。  
■秋期特別展 ぐらしの今昔 電気・ガス・水道がなかった頃の道具たち  
あんどんやちようちんなどの道具を展示し、現代の生活

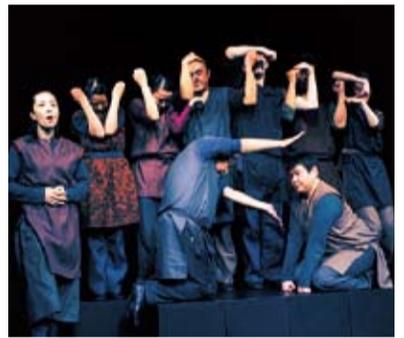
12月24日(休)まで。特別展示室。  
・関連行事 特別展示解説 12月22日(土)午後1時～1時50分。  
■星を見る会 木星と冬の星を見よう  
観望シーズンを迎えた木星や冬の星などを見ます。  
12月14日(金)午後7時～8時30分。科学教室・屋上。雨天曇天中止。  
■寄贈品コーナー 相州だるま展  
12月27日(木)まで。  
■ろばたばなし  
12月16日(日)午後1時20分と3時。展示室1階相模の家。

### 博物館

〒254 0041 浅間町12-41  
☎33-5111 31-3949  
10月29日～1月3日

■プラネタリウム投影 200円。18歳未満の方と65歳以上の方は無料。  
☆2013年の天文現象  
肉眼で見られる可能性のある彗星など、2013年に見られる天文現象を、プラネタリウムのシミュレーション機能を使って紹介します。

との違いを見つめます。白鷺さん(イラスト)が家族と一緒に昔の暮らしを探ります。  
12月24日(休)まで。特別展示室。



456・ラディアン(二宮町) ☎72-6911で販売。  
電話予約は12月15日(土)午前10時から文化事業課で受け付けます。  
■新収蔵品展  
12月24日(休)まで。一般200円、高校生・大学生100円。  
■市民アートギャラリー  
12月9日(日)まで旭彩会水彩画展。6日(木)～9日(日) トールペイントPomme d'eterre展。11日(火)～16日(日)日本画なでしこ会展。18日(火)～24日(休)波の子造形教室作品展。

### 美術館

〒254 0073 西八幡1-3-3  
☎35-2111 35-2741  
10月29日～1月3日

## 今、会いたい作品

濱田樹里作「流・転・生」



全長16・8尺にも及ぶ大画面。赤を基調とした鮮やかな色彩と躍動感あふれるダイナミックな構成は見る者を圧倒します。  
日本画家・濱田樹里は1973年にインドネシアで生まれ、小学校高学年まで同地で過ごしました。愛知県立芸術大学日本画専攻を卒業後は個展やグループ展などで発表を続け、現在は同校で教えています。この作品は2012年、若手アーティストの登竜門・東山魁夷記念日経日本画大賞で第5回展の大賞を受賞しました。濱田は一貫して植物をモチーフとしています。いわゆる伝統的な日本画の花鳥風月とは異なる激しいエネルギーに満ちあふれています。鮮烈な色彩感覚は、幼少時に過ごしたインドネシアならではの色彩体験に根差しているといえます。  
本作品は24枚のパネルで構成されていますが、左から3分の1の部分で絵柄が途切れている(▲部分)ことに気付かれる方もいるでしょう。発表した当初は16枚組の作品でした。当館に収蔵されるのを機に左部分が描き足され、現在の姿となりました。一般的に日本画では小下図や大下図といった下図をきちんと作ってから本画の制作に入ります。しかし濱田は下絵をほとんど作らず、イメージの赴くままに右から左へと画面を埋め尽くすように描き進めていきます。伝統的な日本画材を用い、つとも、生命力あふれる大胆な表現はこのような制作方法から生まれます。  
この作品は12月24日まで開催している「新収蔵品展」で展示しています。  
(文：市美術館学芸員安部)